

《关于禁止使用、储存、生产和转让
杀伤人员地雷及销毁此种地雷的公约》
缔约国会议

16 September 2020
Chinese
Original: French

第十八届会议

2020年11月16日至20日，日内瓦

临时议程项目11

审议根据第5条提出的请求

根据《公约》第5条请求延长完成销毁杀伤人员地雷的期限

概要

毛里塔尼亚提交

1. 毛里塔尼亚伊斯兰共和国北部受到杀伤人员地雷和战争遗留爆炸物的污染，是因为该国卷入了1975至1978年的西撒哈拉冲突，冲突期间使用了大量地雷，布设混乱，通常没有任何计划。
2. 战争已过去47年，地雷继续造成人员伤亡，阻碍毛里塔尼亚北部的发展，阻碍放牧、采矿、渔业、旅游和贸易等经济活动。
3. 为应对这一局面，2000年设立了人道主义排雷促进发展国家方案(排雷促发展方案)，作为内政与权力下放部下属的一个政府机构，由一个部际指导委员会监督。该机构负责执行《禁止杀伤人员地雷公约》，因此协调这一领域的所有行动。
4. 在《公约》生效后的21年内，毛里塔尼亚根据第5条，在开展排雷行动清除受污染地区方面作出了巨大努力。
5. 在此期间，依靠国际社会特别是挪威的支持，清理面积达到130,682,325平方米，销毁杀伤人员地雷8,078枚、反坦克地雷890枚和战争遗留爆炸物14,960枚。
6. 排雷行动使人口得以自由流动，特别是能够进行钻探、勘测，进入牧场及开展其他活动。这些排雷行动也令扩大努瓦迪布市(经济之都)的规划成为可能。
7. 毛里塔尼亚于2018年11月29日在缔约国第十七届会议上宣布，已经履行了第5条义务。



8. 排雷促发展方案的调查行动中发现了新的受污染区域。这些区域位于努瓦迪布湾省、提里斯-宰穆尔省和阿德拉尔省。共有 4,710,666.248 平方米的 10 个区域为已确认雷区, 3,375,000 平方米的 4 个区域为疑似雷区。这些杀伤人员地雷雷区是在牧民、游牧民、渔民传递信息后通过非技术性调查发现的, 随后得到了排雷促发展方案小组和外国专家的证实。

9. 毛里塔尼亚伊斯兰共和国政府为了履行《公约》之下的义务, 请求延期一年至 2022 年 1 月 31 日, 以便制定工作计划并着手提高国家人道主义排雷促进发展方案的能力。毛里塔尼亚计划开展大规模调查行动, 确定上述雷区的污染程度, 查明目前尚未探明的其他区域, 如果这些区域位于毛里塔尼亚境内, 将继续进行清除工作。这种情况下, 毛里塔尼亚将执行一项行动计划, 清除和销毁污染区域内的所有地雷。简言之, 毛里塔尼亚将继续致力于处理所有残余污染, 并将援助境内所有杀伤人员地雷受害者。这些行动将由排雷促发展方案与挪威非政府组织挪威人民援助会合作进行。

10. 毛里塔尼亚境内的调查工作遵循毛里塔尼亚国家地雷行动中明确界定的两个程序。这两个程序是非技术调查(NMAM 6)和技术调查(NMAM 07)。这些国家标准的制定得到了日内瓦国际人道主义排雷中心(日内瓦排雷中心)的支持, 并与所有地雷行动作业方, 特别是挪威人民援助会开展了合作。参加毛里塔尼亚扫雷工作的排雷人员接受了手工排雷培训(挖掘技术和探测器的使用)。

11. 双边和多边伙伴的支持对于保证毛里塔尼亚执行《公约》第 5 条至关重要。鉴于该地区面临诸多困难, 还需要获得先进的技术材料、保护装备、地雷探测设备和车辆。

12. 计划活动的总预算为 550 万美元, 其中 300 万美元是通过排雷促发展方案划拨的五年国家预算资金, 还需筹集 250 万美元。毛里塔尼亚没有太多资源, 但以财政和实物捐助的方式提供计划支出的 54% 这一政治意愿, 是一项重要成就。

13. 自排雷行动开始以来, 毛里塔尼亚政府通过排雷促发展方案提供了以下支助: 提供扫雷队及其专业知识、培训排雷人员、安装工作设备、提供排雷人员护卫队和支助车辆、设立区域办事处、援助受害者以及提供与能力相称的后勤支助。

14. 排雷促发展方案近期向前支持排雷行动的挪威人民援助会请求援助, 目前正在规划一项行动, 一旦情况允许, 《公约》执行支助股也将参与其中。

15. 这一行动将可收集有关污染状况的更多信息, 并制定履行义务的有效计划, 遗憾的是, 冠状病毒病(Covid-19)疫情使行动延误至今。

16. 排雷促发展方案仍在寻求资金, 以最终实现毛里塔尼亚北部的排雷工作计划。必须指出, 没有合作伙伴的支持, 根本无法完成这些区域的清理工作。毛里塔尼亚正是在这一背景下提出此延期请求。